surrender Apresyan (En-Ru)

1. [sə'rendə] *n*

1. сдача; капитуляция

surrender at discretion - воен. безоговорочная капитуляция

the surrender of a fort - сдача крепости

to demand the surrender of fire-arms - воен. потребовать сдачи огнестрельного оружия

the surrender of documents [of keys] - передача /сдача/ документов [ключей]

а complete surrender of self to art - беззаветная преданность искусству

2. выдача (преступника одним государством другому)

3. 1) отказ (от чего-л.)

to make surrender of principle(s) - отказаться от своих принципов

2) юр. уступка; отказ (от права)

surrender value - сумма, возвращаемая лицу, отказавшемуся от страхового полиса

- 3) юр. признание себя несостоятельным должником
- 4) явка с повинной

2. [sə'rendə] V

1. 1) сдавать

to surrender a fortress to the enemy - сдать крепость врагу

2) сдаваться

to surrender at discretion - воен. сдаваться на милость победителя

I surrender! - (я) сдаюсь!

he surrendered (himself) to justice - он отдал себя в руки правосудия

we advised the hijackers to surrender (themselves) to the police - мы предложили воздушным пиратам сдаться полиции

2. отказываться (*om чего-л.*)

to surrender hope - отказываться от надежды, оставить надежду

to surrender all hope of smth. - оставить /потерять/ всякую надежду на что-л.

to surrender one's right to smb. - отказываться от своего права в чью-л. пользу

we shall surrender our liberty to no one - мы никому не отдадим нашей свободы

to surrender one's office - выйти /подать/ в отставку

3. (часто to surrender oneself) поддаваться; предаваться

to surrender (oneself) to despair - впасть в отчаяние

to surrender (oneself) to sleep - заснуть

to surrender (oneself) to smb.'s influence - подпасть под чьё-л. влияние

don't surrender to panic - не поддавайтесь панике

4. юр. уступать; отказываться (от права)

to surrender an insurance policy - отказаться от страхового полиса с тем, чтобы сразу получить часть премии

5. юр. признать себя в суде несостоятельным должником

🗸 to surrender to one's bail - юр. (в срок) явиться в суд (о выпущенном под залог)

surrender

Oxford Advanced Learners Dictionary 8th Ed.

sur-ren-der [surrender surrenders surrendered surrendering] verb noun BrE [sə'rendə(r)] NAmE [sə'rendər]

1. intransitive, transitive to admit that you have been defeated and want to stop fighting; to allow yourself to be caught, taken prisoner, etc.

Syn: †give in

- ~ (to sb) The rebel soldiers were forced to surrender.
- ~ yourself (to sb) The hijackers eventually surrendered themselves to the police.
- 2. (formal) to give up sth/sb when you are forced to

Syn: \(^\text{relinquish}\)

- ~ sth/sb to sb He agreed to surrender all claims to the property.
- They surrendered their guns to the police.
- ~ sth/sb The defendant was released to await trial but had to surrender her passport.

Verb forms: _werb forms

present simple	
I / you / we /they	surrender
	BrE /sə 'rendə(r)/
	NAmE /sa 'rendar/
he / she /it	surrenders
	BrE /səˈrendəz/
	NAmE /sa 'rendarz/
past simple, past participle	surrendered
	BrE /səˈrendəd/
	NAmE /sa 'rendard/
-ing form	surrendering
	BrE /səˈrendərɪŋ/
	NAmE /sa 'rendarın/

Word Origin:

late Middle English (chiefly in legal use): from Anglo-Norman French (from sur- and frender).

Example Bank:

- After three weeks under siege they surrendered completely.
- · He surrendered voluntarily to his enemies.
- The British formally surrendered on 31 May.
- The dictator surrendered power to Parliament.
- They agreed to surrender their claim to the territory.
- They were ordered to surrender their weapons to the police.

<u>Derived</u> †surrender to something = †surrender yourself to something

noun uncountable, singular

- 1. ~ (to sb/sth) an act of admitting that you have been defeated and want to stop fighting
 - They demanded (an) unconditional surrender .
 - · He raised his hands in surrender.
- 2. the fact of allowing yourself to be controlled by sth
- They accused the government of a surrender to business interests.
- 3. ~ of sth (to sb) an act of giving sth to sb else even though you do not want to, especially after a battle, etc
 - They insisted on the immediate surrender of all weapons.

Word Origin:

late Middle English (chiefly in legal use): from Anglo-Norman French (from sur- and \(^1\)render).

Collocations:

War and peace

Starting a war

declare/make/wage war (on sb/sth)

go to war (against/with sb)

cause/spark/provoke/foment/quell unrest

incite/lead/crush/suppressa revolt/rebellion

launch/mount/carry out a surprise/terrorist attack

prevent/halt/represent an escalation of the conflict

be torn apart by/be on the brink of civil war

enter/invade/occupy sb's territory

lead/launch/resist/repel an invasion

Military operations

adopt/develop/implement/pursue a military strategy

carry out/execute/perform military operations/manoeuvres/(especially US) maneuvers

send/deploy/station/pull back/withdraw troops

go on/fly/carry out a reconnaissance/rescue mission

train/equip/deploy army/military/combat units

lead/launch/conduct a raid/a surprise attack/an (air/airborne/amphibious) assault (on sb)

employ/use guerrilla tactics

conduct/wage biological/guerrilla warfare

fight/crush/defeat the rebels/the insurgency

suffer/inflict a crushing defeat

achieve /win a decisive victory

halt/stop the British/German/Russian advance

order/force a retreat

Fighting

join/serve in the army/navy/air force

be/go/remain/serve on active duty

serve/complete/return from a tour of duty

be sent to the front (line)

attack/strike/engage/defeat/kill/destroy the enemy

see/report/be engaged in heavy fighting

call for/be met with armed resistance

come under heavy/machine-gun/mortar fire

fire a machine-gun/mortar shells/rockets (at sb/sth)

shoot a rifle/a pistol/bullets/missiles

launch/fire a cruise/ballistic/anti-tank missile

use biological/chemical/nuclear weapons

inflict/suffer/sustain heavy losses/casualties

be hit/killed by enemy/friendly/artillery fire

become/be held as a prisoner of war

Civilians in war

harm/kill/target/protect innocent/unarmed civilians

cause/avoid/limit/minimize civilian casualties/collateral damage

impose/enforce/lift a curfew

engage in/be a victim of ethnic cleansing

be sent to an internment/a concentration camp accept/house/resettle refugees fleeing from war fear/threaten military/violent reprisals commit/be accused of war crimes/crimes against humanity/genocide Making peace

make/bring/win/achieve/maintain/promote peace

call for/negotiate/broker/declare a ceasefire/a temporary truce

sign a ceasefire agreement

call for/bring/put an end to hostilities

demand /negotiate /accept the surrender of sb/sth

establish/send (in) a peacekeeping force

negotiate/conclude/ratify/sign/accept/reject/break/violate a peace treaty

Example Bank:

- The allied commander demanded their immediate and unconditional surrender.
- The division accepted the surrender of a group of some 500 rebels.
- The rebels hoisted the white flag of surrender.
- The rebels were offered easy terms of surrender.
- The villagers were starved into surrender.
- · offering them easy terms of surrender
- the government's surrender to the nationalists' demands

surrender

Longman DOCE 5th Ed. (En-En)

I. surren der 1 /sə'rendə \$ -ər/ BrE AmE * verb

[Date: 1400-1500; Language: Old French; Origin: surrendre, from sur- (⇒ †surcharge) + rendre 'to give back, yield']

- 1. [intransitive] to say officially that you want to stop fighting, because you realize that you cannot win:
 - Germany surrendered on May 7th, 1945.
 - The terrorists were given ten minutes to surrender.
- 2. [intransitive and transitive] to go to the police or the authorities, and say that you want to stop trying to escape from them surrender (yourself) to somebody
 - He immediately surrendered himself to the authorities.
- 3. [transitive] to give up something or someone, especially because you are forced to:
 - They agreed to surrender their weapons.
 - She was reluctant to surrender her independence.
 - Marchers who had cameras were forced to surrender their film.
- 4. surrender to something to allow yourself to be controlled or influenced by something:

Colette surrendered to temptation and took out a cigarette.

- 5. [transitive] formal to give something such as a ticket or a passport to an official
 - surrender something to somebody
 - Steir voluntarily surrendered his license to the State.

THESAURUS

- surrender to say officially that you want to stop fighting, especially in a war, because you realize that you cannot win used about people and countries: Two days later, the rebels surrendered. | Japan surrendered in August 1945.
- give in to accept that you cannot win a game, argument, fight etc and stop trying to win it: The players refused to give in and eventually won the game 4-3 in extra time. | The negotiations went on for days and neither side was prepared to give in.
- admit/accept defeat to accept that you have not won something: In July 1905, Russia admitted defeat in its war with Japan. She wanted to run for the Presidency and refused to accept defeat.
- concede formal to say that you are not going to win a game, argument, election etc, so that it officially ends: He was forced to concede the match. | Davis conceded defeat in the election.
- II. surrender² BrE AmE * noun [singular, uncountable]
 - 1. when you say officially that you want to stop fighting because you realize that you cannot win:
 - the humiliation of unconditional surrender (=accepting total defeat)

surrender to somebody/something

- the Nazis' surrender to the Allied forces
- 2. when you give away something or someone, usually because you are forced to

surrender of

- a surrender of power
- the surrender of all illegal weapons
- 3. when you allow yourself to be controlled or influenced by something:
 - total surrender to drug addiction

surrender ₁₂₅₀₀5654^{MCW}

150003324COCA

RANGE: 4k SURRENDER 7050

surrender 4389 surrendered 1744 Freakuency Pack

surrendering 663 surrenders 254

COCA 500k Unlemmatized

1499**13443**²⁰¹¹ nn1

₁₄₇₁**14626**¹⁷⁶⁵ *vvi*

₅₅₅**28329**⁶¹³ *vv0*